

新聞行情日派
星房虛昴停印
遠近郵費酌加

第壹萬壹千七百二十號

司公坊染華國英

凡購魚肝油者宜擇眞司各脫之貨
有漁人者卽眞貨也服之必有功效
勿爲僞貨所騙
購司各脫之魚肝油者則於肺部喉部及血液
諸病永無效驗
今日服食司各脫魚肝油則功效亦從今日
始矣



承辦機器
啟者本行承辦各
款新式機器價廉
相宜兼有上等機
師無論港澳內地
均可代為安放妥
貼詳明用法 覽
客欲購請到本行
面商為荷
甲辰年大月初四
天祥洋行謹啟

啟者本銀行總寫字樓設在台北實備資本銀五百萬圓今分枝本港日本即通商各埠專做買賣匯兌兌附揭銀兩生理謹將本行利息列左

十二個月期週息五釐	六個月期週息四釐	三個月期週息三釐	日計週息二釐
-----------	----------	----------	--------

商賈賜顧請移玉步到中環皇后大道第廿四號即都金利街花旗酒店斜對面本行寫字樓面商是荷

癸卯年四月十五日
滙豐銀行司理人啟

茲將香港附貯銀兩息項列下 計開
 三個月期週息二釐半算
 十二個月期週息四釐算
 香港一千八百六十五年八月一號
 總司理人士勿轉謹啟

啓者本銀行上年欽奉 上諭設立招集商本銀伍百
萬兩另戶部擬存銀貳百萬兩舊年先收商本銀貳百
伍十萬兩戶部附存銀壹百萬兩先在上海設立總行
茲已在北京天津烟台漢口廣州等處設立分行茲又
在香港設立分行定於本月初一日開辦交易將來各
處通商省準續行分設至以上已分設行各處有進出
滙票電報滙兌及附載滙票並有穩當物業欲按揭銀
兩一切交易妥當無延阻滯之事倘有富商殷戶欲
附貯銀兩出入利息格外相就至附期長短一切請移
玉到 本行面議此佈

辛丑年 元月初壹日 中國通商銀行大班律打馬

中國通商銀行告白

茲有賣屋宇物業在田土廳注册爲內地段第九十九號△字份又內地段一千零八十六號△字餘份又內地段一千零八十六號之餘份其上蓋屋宇是皇后大道中二百五十五號二百五十七號二百五十九號二百六十一號二百六十三號亞利華士頓台之第四號承二號與主之命將於早日當衆拍賣此業承上手按揭賣出其餘詳細週日佈告

一千九百零五年 三月 十五號 正印

二號與主所延律師堪士臨殿

英一千九百零三年 五月 廿七號
 萬國寶通銀行啓

茲將附銀息價開列

十二個月週息四厘半算
六個月週息四厘算
三個月週息三厘算
日息週息二厘算

萬國寶通銀行

啓者本銀行暫備資本美國金銀壹千萬
圓總寫字樓在美國紐約華分行在英京
舊金山大埠 墨西哥 小呂宋 香港
橫濱 上海 星架坡 孟米 等埠并設
代理人於架刺吉打 孖打刺士 庇能
仲江 錫蘭 廈門 哥林堡 廣州市城
漢口 天津 淡水 安平 西貢 等
處香港寫字樓現寓德輔道中門牌二十號
即鐵行公司右鄰如有滙兌附揭銀兩請移
玉至本辦房面商價錢格外相就本行開
辦伊始志在推廣生意仰祈留意是荷

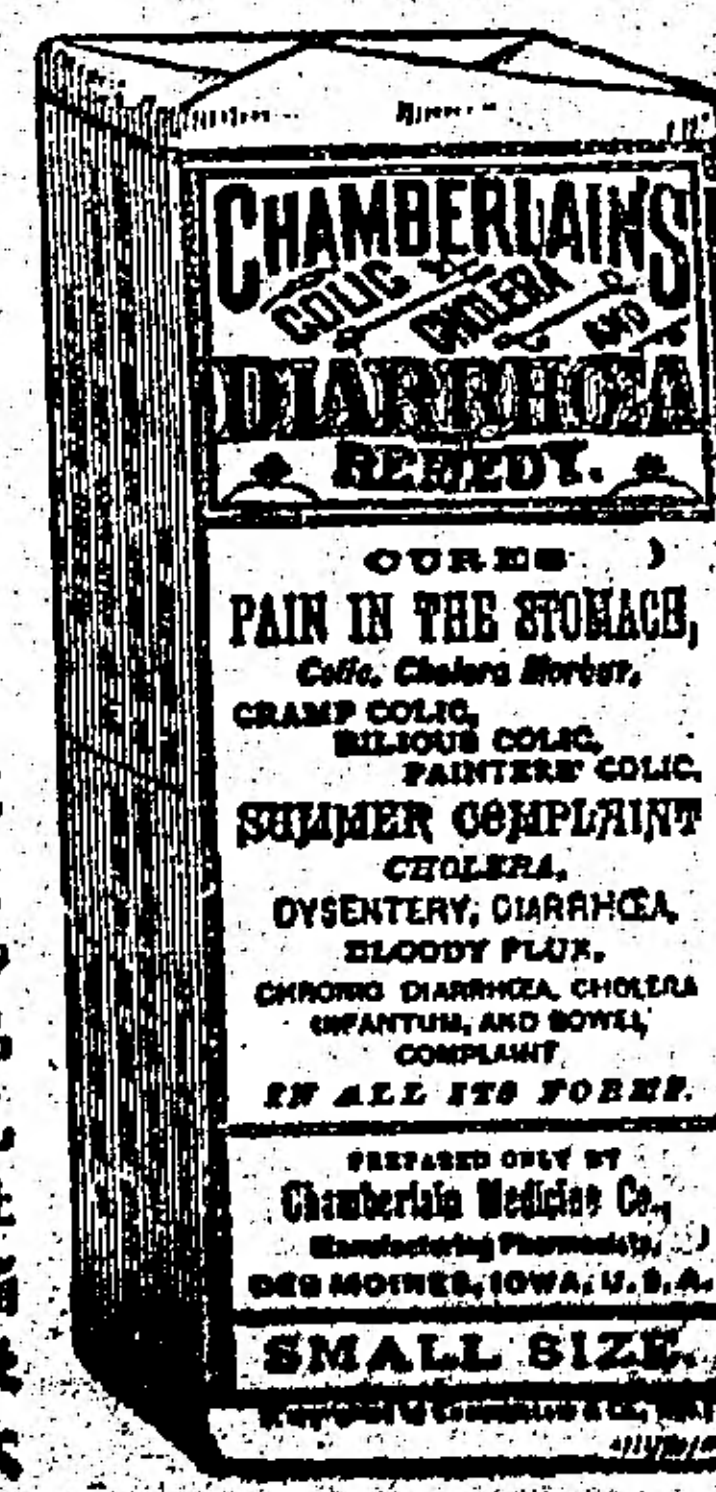
東方最上等之實現銀
九折諸尊請早日移玉
一覽便知
正月 拾二日啟

水藥瀉痛吐嘔疴廉伯曾

CHAMBERLAIN'S DIARRHOEA REMEDY

此藥爲天下治痢及吐瀉之妙品凡肚痛及大便不結等證一經服此無不立愈如霍亂初起服之亦即能轉輕計霍亂絞腸沙痢嘔肚痛等證有九類此藥一到立即回春各醫知其利用故每開藥方多令人購服各家宜即日備購一罇以爲防便各藥房皆有購售

大罇價銀一元 小價銀半元



鏡
文不取
英一千九百零五年
六月
大號
明晶洋行
謹啓

刊 印

貴重屋業出投

啓者本拍賣人奉命准于一千九百零五年六月十六日即華乙巳年五月十四日禮拜五下午三打鐘在都爹厘街本拍賣房內將貴重承批物業即在田土廳註冊作為內地地基第九十九號之A字份坵連上蓋房屋皇后大道中門牌第貳百五十五式百五十七二百五十九二百六十一二百六十三及二百六十五號又希厘街門牌第三十四三十六及三十八號當衆明投

此業之面積計合平方英尺二千九百三十四尺其由皇上承批年限係由一千八百四十三年六月念六日起計以原批七十五年另後來加批九百式十四年為期有該內地地基第九十九號于一千八百四十五年九月十日先皇后城多利亞與盧亞景又于一千八百六十年元月念一日上暨先皇后與郭金福前後所立官批及加批約為據

欲更知其詳細與拍賣章程者請問弟等可也

香港一千九百零五年 六月 八日

拍賣人 孫勿 謹啓

賣主律師狄近陸買及狄近 全啟

貴重物業出投

啓者茲承典主命定于本年六月十六號禮拜五日即華歷五月十四日下午三點鐘將下文所詳之屋地交拍賣人攬勿先生在其都參利街拍賣房當衆出投

該地在川土廳註冊名爲內地段第二百一十一號昔臣M連上蓋屋宇即皇后大道中門牌第三百七十八號由政府發批管業有七十五年及九百二十四年爲限每年地稅銀壹拾壹員零五毫

如欲知業詳細及出投章程請閱本狀師或拍賣人便知此佈

英一千九百零五年 六月九號 典主狀師 伊尹氏 夏士頓 仝啓

啓者蘇杭街門牌一百一十四號八寶彰內伍煒初常有星
來波大柴發客價甚相宜 貴客七顧請移 玉步 三
己年 五月初五日 蘇杭街寶彰內伍煒初謹啓

啓者上環大馬路式百八十二號門牌天祥金銀首飾
生意今股東黎翰棠志圖別業自願將全盤傢私舖底
什物一概頂與賴柱興承受准五月十八日交易清楚
倘日前天祥號如有欠到各號貨項賬項揭借會担保
等項俱歸舊人支理與新承受人無涉如有各親朋梓
里與天祥號認帳數目未清祈早日向天祥舊人理妥
以免自誤自頂之後仍用同天祥招牌加多福記二字
開張日後生意盈虧與退股人無涉特此聲明以免後
論 光緒卅一年 五月初五日 三卅
新承受人賴柱興謹啟

此報在紙在香港威靈頓街華字日報館文山刊印

羊城日聞

○岑雲帥又赴柯逢時 日前岑督岑春煊專摺陳請開缺奉旨賞假二月安心調理次日又有摺到京謂前廣西巡撫柯逢時以知府職銜補用歷任各道並無奇勳其請開缺過人之才皆由庸懦為之與援之故前在廣西巡撫任內與匪傳被彼此互通私電甚多現經查有實據若係因公則

○陸軍小戰 上海北清日報接日本東京六月四號電言官報稱禮拜五早有俄兵三十名入沙河子(距昌圖之東五里)是日午後又有俄兵三十名往文子均被日軍擊退同日日本偵探隊往昌圖北方五里之俄國馬隊擊斃俄兵一名馬二頭并擄一馬而去

○日軍分賜將士絨衣 日本皇后於四月二十日以前給每名賜以絨衫一件銀二三元云

○俄婦女集議 俄國莫斯科地方有婦女五百名集議兩日商議國政自由男女平權停止戰務設立議院等事譯日本泰晤士報

○議設鎮道府縣等官於川藏交界地方 政府消息日前有廷議因某督之電奏擬擇川藏交界扼要地方或於三瞻之地添設將軍并鎮道府縣等官管理川西及兩藏兵民地方一切事宜即將成都將軍之缺改為副都統等議已電商川督矣又聞樞府人云此事如已議定則將軍一缺擬前放長向雲廣前往云

○英國政府寄贈郵金 日軍石橋中尉前於攻圍旅順時因救各國戰艦武員引道而出致身陣亡曾承德皇賜贈郵金與中尉家屬英國政府近亦寄金七千四百元贈與中尉家屬已於四月念五日由駐東京英公使送交日本陸軍省

○川督請拒法蘭西要求備作巴亂賠款 川督錫制軍電請外部云某國領事屢次行文因巴亂賠款形勢平靜請速將教案結清近來中國因財政支絀恐不能償還賠款請准法國開採礦產以代賠款等語查開採礦產一事因關於全省利權已經婉辭拒絕但恐某國更設法由駐京公使邀求此事請大部嚴詞峻拒以杜其謀云云

○京督不允銅圓進口 南省銅元紛運往直省售銷色低質輕食能出市因而取壞殊非朝廷法降嚴旨整頓錢法之意初經直督咨行各省禁止裝運銅元進口日昨岑督因廣東銅元所出甚旺商請特准開禁以資流通袁世凱以各省事同一律當即電覆不允

○太后添學德語 太后自去年逐出裕大之女子後久不練習英語乃近由廣和之女子每日教授德語兩小時兼充德公使夫人觀見時之傳譯

○議設僧徒半日學堂 聞京內外八大喇嘛方丈因感皇太后免提廟產殊恩議商請立僧徒半日學堂以便僧徒就近子弟肄業稟請學務大臣後即行向各廟開辦云

○軍報不准遲延 聞捷報處日前接到軍機大臣交片一件探悉因西省軍務紛繁各省辦理交涉事宜所有各省遞早捷報按照原傳傳時時刻刻遞送不准片刻遲延緩遞倘接到捷報原日期不符或某站遲滯抑或捷報遲延遲查出即指名嚴參

○黑龍江將軍請開缺 黑龍江將軍澤爾琿因日本欽使照會外部稱其袒護俄人有代俄購買糧食牛馬等事故達將軍自請開缺交副都統程德全代理

○裴振做僚 新授襄陽道裴鼎芬在鄂多年實握政務學務大樞斯人一去繼其後者頗難故鄂督張官保極意挽留裴以該道係欽命官須以到任為是擬到任後再行調省以資贊助云現仍任襄陽署中

○第二期公債難辦 直隸各州縣公債第一期已於本年

港事要聞

○美國水手被罰 初九晚有美國戰艦水手三名在皇后大道爭鬧被控於案初十早巡理府提訊被告中有一人云因被罰水手擊毆巡捕至案酒店招人再擊而己第二被告稱此事本與余無涉彼等相鬧時適行至就近被拿耳府官判罰二員一員一員

○小輪相撞 初九日下午船塢公司之第五號小輪在德忌利士碼頭對開之海面與金生小輪相撞是日五點三十分鐘時第五號小輪由下碼頭啟行適遇金生小輪由東向西而駛與之相撞第五號小輪水線之上受傷甚重金生亦有微傷第五號輪內有老華婦搭客因此墜落水中得金生水手救回不久而逝

○煤炭弛禁 波羅的隊滅亡後本港禁止煤出口之例現已豁免停止云

○羅車傷首 昨日電車行近德輔道中環街市處車向未停一小童由車下躍下車傷其首即昇往醫院調治

○洋行失竊 大道中五十五號有洋行於前月廿七號晚至廿八早之間被賊偷竊貨物價值約七百元廿八號行中有一件入倉中見有正頭標記委實地上查視見有數箱經已撬開其中貨物多被竊去細查知賊由窗門而進者即報捕房發差查即由一往澳之火船搜得贓物聞已得賊之行踪云

○港官遊澳 初八日港督督同輔政司等往遊澳門寓於波威士打酒店澳督等官前往拜會是夕又設聯歡席在席者三十餘人聞港督於初十日下午回港

○警備相爭 初九晚本港堅尼地城有華人二三十名相鬪疑是聯行之人因雨不相能故致用武捕捕人至時兩行之人輕有受傷

○兵士瓜代 德國運軍船離港兵士一千名過港聞往膠州瓜代舊兵回國也

○府案 朱才蘇添福拜五晚入德輔道西一百七十四號盜竊衣物四箱事主醒覺追逐向高陞街躍下受傷送往醫院調治俟候再訊云有一番份西裝口操英語之華人因是無業遊民被控搜稱由上海往香港到港判罰苦工監二十一天

海戰餘談

○日本東京六月四號消息云日本海軍部大臣山本男爵致書閣下提督羅士士溫士奇并饋送花球其意其早日全愈且電致各受傷傷員均有安慰之語○日本東鄉提督於六月三號親臨海軍醫院慰問俄提督羅士士溫士奇

○去年日海軍所失之數 人多信一千九百零四年內日海軍所失船隻與人員甚多當時人皆謂戰艦八島與一巡船亦在沉溺之列而日政府則甚秘密不宣今日日本某西報云其說已實毋庸疑矣計其官報云戰艦八島於一千九百零四年往南旅順觸一水雷而沉捕雷船亞加蘇記亦於五月

報譯

○荷蘭電音 倫敦十號電云西班牙王亞利方蘇今日離英京返國○又電云美總統所附寄與日俄之章程已頒發總統力勸兩國言歸於好自願調停其間○又電云料得所請已允不久必有要聞○又電云聞日俄皆已允從美總統所請

○南清電音 上海十一號電云聞說日本亦願接受停戰之議○柏靈十號電云駐俄美公使便稱謂自見俄皇共商之德和款頗有眉目華盛頓現續議此事○同日電云俄大臣藍士多支代俄皇聲言謂諸傳俄皇欲和一說並無其事○同日電云木司寇之三士和與俄主議定一書進呈俄皇書中索選選議員一班以代百姓定議戰事又謂此戰是俄皇之依臣所贊○同日電云瑞典議員定於六月三十號會議那威議員所定與瑞典與分析之議則士加王謂那威此舉與變政何異瑞典諸議員望於六月二十號會議時可定大局○同日電云德皇親往萊比錫來賀賀之武員所駐之區讚謝各武員法將軍羅爾士答言致德皇德皇德后宗室與德軍等○同日電云傳聞法工部大臣保何派為西貢總督

○又電云日亞利蘇牙華已到成北

○勞打電音 倫敦六月九號電云俄皇現已照會美欽使謂俄國全欲議和○十號電音現查得美總統羅斯福於去年八月時已照會日俄兩國政府謂本總統以仁義為懷故力為設法挽回此非慘痛之決裂美與日俄均屬友邦不忍便兩國戰爭久礙於天下昇平今本總統之調停議和者不但為兩國起見且為天下大局起見也

○德臣電音 一本德臣西報接倫敦六月十號電言亞加詩弗及尼利且拿兩處地方已將那威及瑞典兩國之聯合旗落下轉登那威國旗并炮炮慶賀且有那三人三名同唱愛國之歌○同日電云俄皇電謝羅士士溫士奇提督云此次海軍不能奏效者天也然提督之勇甚為國人仰慕又云天亦為我吊慰

老舖黃慎堂

○聲明假冒 扶元搜毒藥膠 秘製 白濁各症丸藥

本堂扶元搜毒藥膠乃家傳秘方自道光辛卯始創製煉藥性純和功力神速不瀉不墮開胃扶元解毒得法歷數十年專門名家久為中西紳商公認近多無恥之徒在本埠及外埠假冒本堂扶元搜毒藥膠或略改名目單紙貨式欺騙射利偽藥騙人祈認黃慎堂老字號無誤

老舖在廣東佛山北勝街 分棧一在省城打銅街北約 一在香港上環大馬路 一在上海英界五馬路 開設共四家字號餘無別號

賞格

西六月十一號禮拜日下午十一點鐘有灰色紅尾阿非利加洲鸚鵡一隻是日飛向青草地山雲醫院失落無踪如有尋獲此鸚鵡送回失主即酬謝賞金十員正

一千九百零五年 六月 十三號 青草地七十二號班歌屋宇飛鳴白

廣昌新式洋帽

近來風氣大開西式帽鞋最為時向本號專辦新式洋帽時款道花并拖鞋唐洋皮鞋洋貨發客久蒙各埠 富商賜顧茲分設一棧在上環鐵街口店名昌棧 諸尊光顧請移玉步

乙巳年 四月初六日 老舖水車街後街廣昌號 全啟 棧店上環鐵街口昌棧號

聲明告白 啓者荷李活道門牌壹百九十六號廣豐棧中西酒菜生意原日合福堂廣益堂廣義堂杏林堂合股做至光緒廿一年五月十五止廣益堂廣義堂杏林堂志願別業願將全盤家私什物舖底與及酒牌一概頂與合福堂內股內合福堂承受日後生意盈虧與退股人無干謹佈

廣益堂 杏林堂 全啟 廣義堂 杏林堂 全啟 廣益堂 杏林堂 全啟

承頂告白 啓者荷李活道一百九十六號門牌廣豐棧西菜酒樓今酒樓各東志願別業自願將舖底傢私什物裝修酒牌全盤各等一概頂與合福堂承受准本月十八日交易清楚日後廣豐棧如有欠到各號貨項會項揭借担保等項俱歸舊人支理與新人無涉自頂之後仍用同廣豐棧多與配字號倘日後生意盈虧與舊人無涉此聲明以免後論

光緒卅一年 五月初十日 承頂人合福堂啓

遷寓告白 西醫關心為遷至大馬路後街即士丹利街門牌十八號字號早與仍在衣德街門牌三十三號此佈 關心為啓

論粵省考試武員

羊城日聞

○岑雲帥又悉柯逢時日前督岑春煊專摺陳請開缺奉旨賞假二月安心調理次日又有摺到京謂前廣西巡撫柯逢時以一知府驟擢封疆洊歷各任並無奇劾異績亦無過人之才皆由龐傳霖爲之奧援之故前在廣西巡撫任內與龐傳霖彼此互通私電甚多現經查有實據若係因公則

分枝拒其有一財館堂館記清數目臨行給回銀數元
不下又來請示該匪着烟館記清數目臨行給回銀數元
一賈綠豆沙者被匪食盡烟館銀六元鄉人某手執鐮刀而
被匪奪其刀刺其腹而死云

且亦增光於世界歷史此非過甚其詞也日本一國開通西方文明各國也不過五十年其做行西法也不及二十年其海軍之挂名於世界也不及十年乃一戰而占世界軍各國之首座而其陸軍亦已躍居第一等地位自經此

餉練軍 上海道台奉重興陸軍

且亦增光於世界歷史此非過甚其詞也日本一國開通西方文明各國也不過五十年其做行西法也不及二十年其海軍之挂名於世界也不及十年乃一戰而占世界軍各國之首座而其陸軍亦已躍居第一等地位自經此

會啟意見不合屢請開缺今歲由晉歸闕補被謫又闕補
藩張氏即托官官參奏不料仍交晉撫查覆刻由內廷遞旨
消息將吳氏降闕而承其乏者非余聲康即岑春煊云

100

鹿角酒店告白

本酒店自甲辰歲以來承蒙各界光顧生意興隆... 光緒卅一年 四月 廿二日 香港鹿角酒店謹白

新到靚油 臭粉 白粉 行

上好計油每箱淨重一百四十磅... 貴客光顧請到本號面議

萬榮

本號新到天下第一打雪桶... 光緒卅一年 四月 二十日 謹白

番陳簡 招堂寫 大招牌

每字一尺筆金三元... 光緒卅一年 五月初三日

聲明告白

啟者日前保安泰號揭到本號銀六千員... 光緒卅一年 五月初三日 香港保安泰號啟

聲明告白

啟者日前本號揭用承與銀六千員... 光緒卅一年 五月初三日 香港保安泰號啟

特別廣告

胡天然醫生現遷寓文武廟街... 光緒卅一年 四月 廿四日

聲明告白

啟者四月初十日友人王星... 光緒卅一年 五月初四日

德安保險有限公司派息告白

啟者本公司甲辰年股本銀... 光緒卅一年 三月初八日



衛生藥水 遠能眼鏡... 光緒卅一年 三月初八日

更正告白

專辦映相藥料干片... 光緒卅一年 三月初八日

源德

鏡箱金木鏡架發行... 光緒卅一年 三月初八日

退股告白

香港上環長街門牌壹百貳十號... 光緒卅一年 五月初三日

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司派息告白

啟者本公司甲辰年股本銀... 光緒卅一年 二月初五日

德安洋面火燭保險有限公司

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

萬安公司派息告白

啟者本公司甲辰年股本銀... 光緒卅一年 二月初五日

威北輝亞火燭保險告白

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

香港及小呂宋源盛

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

匯理營業

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

協安公司

本公司實收資本銀一百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

架刺威治火燭保險告白

本公司現開辦架刺威治先生... 光緒卅一年 二月初五日

恒安洋面火燭保險有限公司

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

火燭保險

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

福安洋面火燭保險有限公司

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

源安洋面火燭保險有限公司

啟者本公司實收資本銀壹百萬元... 光緒卅一年 二月初五日

生接法西氏王... 此佈 聞



新到真高麗參

本處代售高麗參石先生現已三年凡染虛勞血虛
諸症清熱解毒中風中暑風濕咳嗽痰喘癆瘵
熱病後虛弱之症早服不遲而後今由高麗新到參
最大者每枝至三四兩六錢品極好價相宜先生今月
後往星加坡（每兩）大銀五元 二號四元
一號三元 四號三元 五號三元
光緒三十一年三月十七日 石叻樂明文謹啓
香港德輔道南榮公司 德輔道南榮公司

真參須知

敬啟者僕氣質虛弱痰積于中胸膈悶飲食不進形容
憔悴七年之間世所謂土人參幾十兩而參幾十斤日夜長
服未見分功昨蒙東主手書云受補過高麗參石先生
帶生乾真參到叻購服二兩漸見其功才過一月飲食大進
昔疾盡退還成人未知此參功用何如之大矣其後
始見其真參報章吉林之人參高麗之紅參不能滿火
只補元氣故虛火者不受補也再進參於港叻各報與醫
火者亦受補也自思此參功同再造登於港叻各報與醫
學報以爲同病者問津焉劉心渠等幾百人三四年煙癮盡
銷鄭瑞霖等幾十人虛勞血痰痰積咳嗽愈其餘如子佩
病吐瀉產後諸症多奇疾服之者未有不痊余友朱子佩
亦服此參一身平安陸君如佑年買數斤以爲諸眷之衛
生僕又染癮癯兩年更服此參永爲祛癮而戒煙統而論
三年內省港叻癯病者不知其數於此參之聲大噪參論
與功用之說遍出於中外各報不信請問於陸君與莫如
聞君君曾參于吉隆坡如吾不信請問於陸君與莫如
記有病者先試二三錢則非但知其真假決知好否也南洋
在於赤道之下暖風傷胃又兼海瘴尤可常服此參也即
壽世之聖藥請一試之
光緒三十一年 五月初五日 石叻樂明文謹啓



此欸時鐘製作最佳爲本公司所獨許恒認者本公司係伊
力臣燕華及
高路亞時鐘
專一代理
常有以上字
號各欸時鐘
平實價廉俱
有本公司在
皇后大道三
十四號 諸
君光顧請移
玉到看選買此佈 甲辰結月十五日 烏利文公司謹啓

廣海樓上等中西酒菜

竊以廣海樓酒樓設在星洲月坐花怡好暢懷消遣人
生行樂固貴及時我輩移情尤宜得地本港環通上下輪車
則電風車人萃中西食譜則推廣海樓高百尺到處皆
回銷列五侯於斯特美廣海樓者占石塘之幽勝廣海有官
標香島之新奇海波作鏡以主人酌酒調心欣飲較
延中外名廚之先我品列鮮腴占泉泉者克字衆望
杯羹分我任從按譜以求力是供行見咄咄可辦山珍海
錯維其有維其時甘酒醇香且多旨且有嘉賓式燕何妨
賭酒徵歌君子來遊儘可移花倚柳有同嗜也尤宜半响留
歡固所願焉請以一嘗爲介
乙巳年 四月十三日 石塘廣海樓謹啓

黃耀南告白

啓者本號始創精製萬應膏九并選料各項丸散藥油發
售切蒙 紳商賜顧中外馳名向未分枝別店近有無恥之
徒假冒我黃耀南名號貨式以偽亂真希圖射利使人非淺
本號特在港 憲署准用仙翁牌丹爲記別人不得冒效
倘有冒效報與本號 官究治罪實有憑即謝花紅銀
壹百大元决不食言 諸君光顧請認香港中環士丹利街
第十九號門牌黃耀南招牌爲記庶不致誤再本號買
買俱係現銀交易向無押揭借借保銀兩等情倘有
此弊爲經手人是問與本號無涉此佈
光緒三十一年 正月 黃耀南謹啓



萬應膏九 附子理中丸 六合保和丸
參茸衛生丸 慶昇寧坤丸 普救平安油
寧神補腎丸 催生益母丸 珠珀生肌丸
烏雞白鳳丸 追風蘇合丸 兒科回春丹
還魂跌打丸 產後烏金丸 神效痧氣丸
參茸種子丸 婦科三達丸 神效痧氣丸
一寄省城廣昌中街榮記安南庄代售

大鳥字樓出賃

茲有廣大通興洋行三樓兩層房舍極好前後樓樓在中
環大馬路七十號地處最佳往來最盛如有合式請向
玉到看面議樓下公局知租格外合宜此佈
乙巳年 二月初十日 中環大馬路七十號公局啓

省城馬百發馳名膏丹丸散

店新設在香港上環大馬路三
百一拾號門牌
馳名百勝珍珠散萬應如意油
○凡有內有一百餘種藥膏丹丸散應有盡有
光緒三十一年 九月初三日 省城馬百發謹啓

黃祥華馳名如意油丸散

啓者本堂第一堂始創萬應如意油丸散馳名中外
散膏丹丸散久爲中西醫士所稱讚近多無恥之徒
假冒本堂名號貨式以偽亂真希圖射利使人非淺
本堂特在港 憲署准用仙翁牌丹爲記別人不得冒效
倘有冒效報與本堂 官究治罪實有憑即謝花紅銀
壹百大元决不食言 諸君光顧請認香港中環士丹利街
第十九號門牌黃祥華招牌爲記庶不致誤再本號買
買俱係現銀交易向無押揭借借保銀兩等情倘有
此弊爲經手人是問與本堂無涉此佈
光緒三十一年 正月 黃祥華謹啓

特別廣告

胡天然醫生現遷寓文武廟街一百廿七號二樓即即元昌住
家對面專治男婦小兒內外科諸症時毒花柳雜症
費者本堂自辦各欸油漆帆布油繩網大小鋪鋪花

記洋貨告白

啓者本號自辦各欸油漆帆布油繩網大小鋪鋪花

敬送核症藥水告白

啓者此藥水前年經已送過諸君取往省佛九江東莞等
處一帶用過經有數十來兩稱及甚爲應驗弟經將各函
就英字報呈遞本港 政府後蒙 政府將弟報章編譯
華文刊於各報今仍陸續敬送俾諸君取往各鄉以便便
斯症者此佈
光緒三十一年 四月十四日 渣甸洋行辦房何棟生啓

告白

啓者本港如有極貧之家忽遇喪事無錢埋葬者切不可棄
屍於路請來弟處報知當即查明如確係極貧而無葬費即
酌量給銀兩俾其安葬庶免屍骸暴露而違潔淨衛生之
例也此佈
光緒三十一年 三月廿五日 渣甸洋行辦房何棟生謹啓



利地銀洋行啓

聲明告白

啓者香港上環大馬路門牌第二百九十八號大成金銀首
飾店開設三十餘年向無分枝別處不料今年二月間上環
大馬路又開首飾店一間取名大成招牌字音竟與本號相
似以致各書信貨客常有認錯殊屬不便故特聲明俾衆咸
知如蒙 諸君光顧請分別 大成 字號庶免有
誤特此佈聞
光緒三十一年 二月二十日 大成 字號謹啓

正和堂告白

啓者本堂開設藥肆生意已四十有餘年藥品之優劣價錢
之公道想 諸君久已 洞悉無庸贅述茲特分設支棧
在皇后大道西門牌第三號即大水坑口對面專爲便利
光顧者起見所有貨物價目均照本堂一式再者本堂正舖
支棧向無揭借担保如有影射等情概與本堂無涉
光緒三十一年 十二月廿二日 香港正和堂主人謹啓

胡王氏女師在本港國家醫院

胡王氏女師在本港國家醫院
專習看護婦孺之學業已有年
工夫嫺熟人復穩練經蒙 政
府給發執照准執接生之藝現
寓西營盤第四街十三號樓上
諸君有嬰兒男宜往邀請與
堪信妥當或到中環得足登街
十二號做館掛號亦無不可特
此佈 聞
尹文浩謹啓

退股告白

香港上環長街門牌壹百廿式號茂華蘇杭店生理原
日蔡本基沽一股至甲辰年底止清算數目今蔡本基志圖
別業願將名下股份生意貨物賬目招牌字號舖底一
概退出頂與內蔡松浦承受即日收回股份本息銀兩嗣
後蔡本基名下股份生意歸蔡松浦承受理日後生意盈虧與
蔡本基無涉特此佈聞
光緒三十一年 三月廿七日 蔡松浦謹啓

香港代理人屈臣氏大藥房

香港代理人屈臣氏大藥房



香港代理人屈臣氏大藥房

留聲機器發售
啓者本號專辦英國威打留聲機器十寸七寸廣東喇叭外江
唱碟正金銀能照英國夾必發價相宜倘蒙 光顧
移玉至永樂街一百零二號門牌本號面議是荷
乙巳年 三月十八日 三昌謹啓

相映繪瓊
啓者小號開創映相擴大數十年向蒙 仕商贊
賞久經中外馳名近更求新法所用藥料
色鮮歷久不變又備便時款男女衣服掛軸
足壯觀瞻諸君光顧實價不二舖在香港中環大馬路
七十六號
光緒三十一年 元月 廿二日 瓊主人謹啓

青洲棉泥有限公司
桶裝淨重三百七十五磅由局出貨每桶
價銀四員五毫
袋裝淨重二百五十磅由局出貨每袋
價銀貳員七毫
一千九百零五年 三月一號
總經理人新順昌洋行謹啓

BURMAH OIL COMPANY LTD.
本公司精製煤油紅白大小明淨洋燭火
油期而且燃燒耐久
諸君光顧請到本行面商爲望
一千九百零四年 十月 廿六號
全權代理人天祥洋行謹啓

灣仔鄧直華貨倉出賃告白
茲有貨倉三間在灣仔道第九十號九十二號九十四號一
可儲貨二千餘噸可儲貨一千餘噸另有海旁倉庫可儲七
百餘噸位光通氣爽合貯雜貨煤炭之用倉庫水塔甚潔
大小貨船均可泊岸欲租者請至三安公司面議或向
葛相宜長租短租均聽各便
光緒三十一年 十二月初九日 灣仔鄧直華貨倉公司謹啓

協安公司
本公司實備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪船船隻
本港屋宇傢私貨物無意外之虞所有保險事宜悉照英
辦並附揭滙兌各埠銀兩 諸君光顧請至文咸西街四
牌第四十二號本公司總寫字樓是荷此佈
乙巳年 元月廿七日 協安公司謹啓

光緒三十一年九月十七日

中醫馬良孫
寓上海大馬路三百一十號門牌馬良孫名藥九龍三樓
利南公司由德門登過（德門第四百八十號）
甲辰年九月十七日

廣智錄

乙巳年五月拾一日
香港華字日報附錄

敬送新書



設局已開兩年現設於香港中環皇后大道中門牌一百一十號
凡欲購者請向本局接洽
本局所售各書均係名家所著
如欲購者請向本局接洽
本局所售各書均係名家所著
如欲購者請向本局接洽

證書

山何電氣公司主人鑒
此係本公司所製之電氣
凡欲購者請向本公司接洽
本公司所製之電氣
凡欲購者請向本公司接洽

潘蘭史集
潘蘭史所著詩文詞游記全稿總名說劍堂集共十四種分
裝六大本取價一元在華字報館三樓發售

雜誌

陳蘭甫先生（禮）生前自刊歷史故實諸書惟詩存而
不刻自謂不欲以詩人傳世也少時鈔得先生原稿數首既
寄致國樞入五百石洞天揮毫後錄於此天龍一爪可悟五
花樹底自有領下珠也五古感舊一首云先師待郎雄文
兼碩儒昔於侍坐間聞我讀何書我以漢書對又問讀何如
我言性善惡讀幾如無師言不在配配誦學乃粗豈欲摘
雋語以資詞賦賦漢室之興衰班史之規模讀之能識此乃
為其樞密廿年記師說書此置座隅我年未弱冠初見張南
康請閱讀書法名爲道其詳答云四庫書提要要宏綱從此
出門徑漸可登其堂又言讀書者古書味最長當時一古字
出口聲琅琅我得其此二語如暗室得光我舉此二語先生云
已忘我子不敢忘書此置座旁五律題潘鴻軒茂才百花云
卷出五色筆齊開百種花喧之滄海日爛若赤城霞草木
誰能狀詩書有華聯壇推巨手真認畫師家七律秋夜云
樓頭望月已三更猶向池邊覓句行螢火漁燈風剪月柳
瓜架露晶晶潮浪退岸還歸海山影和烟不見城此際橫街
秋草偏更無人跡有聲鳴七絕自橫沙過過沙洲十里
綠草岡小艇搖搖夕陽除却無城兼顧墨依然秋色滿江
鄉

北望

血雨腥風滿朔方長安翹首更心傷微塵有國爭豈絕
無人處大羊籠上難藏劍劍仙源試訪漢冠裳可憐黃帝
經營地別姓人家作戰場
愛國爭懸三色旗女兒豈肯讓男兒苦悶獨立意大利巾幗
英雄信有之我生不辰况屏弱忍作奴顏對仇敵錦繡江山
煙塵多心欲奮飛淚空滴
東鄰女子鑄任
東鄰女子鑄任
東鄰女子鑄任

本館告白

啓者本館派報工役時有更換或前因同鄉人代派如有
漏送報紙請即向人通知妥爲送閱 再者本館影印
如有取貨照借銀兩等事爲經手是問一概與本館無涉
佈 戊戌年 二月 吉日 華字日報館啓

大張白濁丸

此丸治白濁
凡患白濁者請向本館接洽
本館所製之白濁丸
凡患白濁者請向本館接洽

紅茶花包探案全書新出板

此書乃晴風山人譯本寫英雄俠士活現紙上離奇變幻出
人意表近時新譯偵探書皆足開人智識而此書作者尤
法國之傑出者也現已另印成書白紙精裝每本取價六
在華字日報及威靈頓街聚珍書樓發售

聲明告白

啓者西營盤薄福林道門牌二十六號正福興香舖生意
係梁槐芳與林成合做梁槐芳將所占正福興生意股份一
半於光緒三十一年十一月初一日頂與梁普芳承受交易
楚日後生意盈虧與梁槐芳無涉
光緒三十一年 五月初八日 梁普芳啓

花富盧包探案出板

此書現已釘裝成帙分上下兩本每套實價銀大元在本
聚珍書樓文閣發售印本不多諸君欲閱請早購
光緒三十一年 二月 十九日 華字日報啓

李占記

香港 文咸街
新到時款金表
梳拿金鐘 花旗

白濁各症藥

此藥專治白濁
凡患白濁者請向本館接洽
本館所製之白濁丸
凡患白濁者請向本館接洽

廣和堂

啓者本堂所製之白濁丸
凡患白濁者請向本堂接洽
本堂所製之白濁丸
凡患白濁者請向本堂接洽

白濁各症藥

此藥專治白濁
凡患白濁者請向本館接洽
本館所製之白濁丸
凡患白濁者請向本館接洽

乙巳年五月拾一日

陳先生 在山泉詩話

陳蘭甫先生（澧）生前自刊輕史故據諸書惟詩稿存而不刻自謂不欲以詩人傳世也少時鈔得先生原稿數首既

安發 萬來 悅昌 太和利 聚晉盛 廣萬祥

廣信 鴻元泰 廣興昌 鴻益 裕源 廣安

隆 益泰 隆合 元利 生記 廣益全

往上海日本各埠檀香山舊金山金等

司公船汽洋東 司公船輪廣花 司公船輪西東

兼接載搭客往歐洲各國呂宋間拿打等埠

如車火相接即由火車轉

○高麗 准五月十一日開行
○急的 准五月二十日開行
○西伯利 准六月初四開行
○蒙古 准六月十六日開行
○差拿 准六月廿六日開行

東洋汽船公司輪船開行日期

列下

○美洲丸

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山 諸君搭船船上人員均以禮貌相待伙食茶水床廁一概妥當茲將附搭大船往各埠客位列下

往上海每位銀十二員
往長崎每位銀十六員
往橫濱每位銀二十員
往神戶每位銀十九員

男客金銀五十員 另稅金銀壹員
女客加收金銀五員

往檀香山每位另稅金銀壹員
女客加收金銀五員

往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駛往至頭號二號房位及轉駁船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第四號本公司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿牙 庇老等埠本公司俱有船駁載到埠妥善無誤凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落清遲則不收小件包箱等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件必要寫明取貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒 廿六年 七月 十九日

花旗輪船公司 代理東西輪船公司 代理東洋汽船公司 代理人 四馬路順興

大 阪 商 船 會 社

來 往 川 常

往
福州
汕頭
廈門
上海

准五月十二上午十點開行

船如上海名准
期往來無悞
貴客欲搭船附
貨請到本公司
面議

乙巳年四月三十日

往汕頭廈門淡水

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○南山 前往長崎神戶準 准十二落貨十四日開行
○威利乞 前往比利士瓊雪梨牙利畔等準 准五月廿四日落貨至廿五日中午開行
貴客如欲搭船附貨者請至上環鴨蛋街本公司面議 上環鴻發公司啟

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○海南 前往北海準 准五月十一日下午七點開行
○富利 前往海防準 准五月十四日下午七點開行
○于愛 往廣州灣北海海防準 准五月十七日下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議是荷 丹地洋行謹啟

<p>啓者本行茲有堅固快捷火輪船名</p> <p>○皮孺亞地士 往日本城多厘打金麻等 准五月廿八日開行 吉旦前</p> <p>○梳勿 往日本城多厘打金麻等 准六月初十日開行 一正前</p> <p>○地厘文 往日本城多厘打金麻等 准七月初八日開行 三正前</p> <p>貴客如欲搭船附貨者請至本行面議是荷</p> <p>天祥洋行謹啓</p>	<p>啓者茲本公司有堅固快捷火輪船名</p> <p>○美利素大 前往長崎神戶橫濱城多厘些路並轉花旗內地各埠</p> <p>收五月十七日下午開行</p> <p>日本郵船公司謹啓</p>	<p>貴客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷</p> <p>啓者本號代理捷成洋行堅固快捷火輪船名</p> <p>○喜連利 往海口會安新州 准五月十一日下午開行 九點前</p> <p>○得利臣 前往海口北海學 准五月十二日開行 五點前</p> <p>貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷</p> <p>上環代理人源昌利謹啓</p>	<p>啓者本公司有堅固快捷火輪船名</p> <p>○利伊士 往石叻哥林蘇夏威北 準五月十五日開行 三點前</p> <p>貴客如欲搭船附貨請至本公司面議</p> <p>威北輪公司謹啓</p>	<p>啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名</p> <p>○春生 前往四厘至三巴冷 准五月十一日開行 六點前</p> <p>○和生 前往烟台天津學 准五月十二日開行 七點前</p> <p>○南生 往星架坡庇能架刺吉打 准五月十三日開行 九點前</p> <p>○廣生 前往上海學 准五月十四日開行 十點前</p> <p>○隆生 前往小呂宋學 准五月十四日開行 十一點前</p> <p>○西打 前往廈門石叻庇能仰光 准五月十七日開行 十二點前</p> <p>○煙打美玉 前往島約學 准六月初一日開行 三點前</p> <p>貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議是荷</p> <p>渣甸公司謹啓</p>	<p>啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名</p> <p>○山頭廈門福州學 准五月十一正午開行 一正前</p>
---	---	---	--	--	--

埠各旗花崗硤往

啟者茲本公司有
固快捷火輪船名禮
高麗打准六月初一
日開行往神戶橫濱
砵崙轉駛花旗內地各埠
貴客欲搭船附貨者請
移玉至德輔道本公司面
議是荷
乙巳年 五月十一日
順昌輪船公司謹啟

先施公司

啟者本公司同人外歷外國各埠採辦
在香港大馬路門牌一百七十二號始創不二
價實無欺久蒙 官商賜顧遠近馳名茲特增
開本公司二樓舖面即威靈頓街門牌一百二十
三號上下樓相通專辦歐美各國上等時款洋貨
衛生衫褲羊毛並衫緊身冷浣絨氈金山各
款毛氈絨絨絨絨時款男女綢緞花領仔衣
羅狗牙花邊各色花布海虎絨羽紗羽絨膠服
呢汽氈浮水帶香水香靚京繡羅縐發家用各
款傢俱俱備齊客 諸君光顧祈留意是荷

重慶戲院華記

(班 年 康 壽 演)

十一日演大送子登財

○斷本 三氣周瑜

○出頭 三氣過其祖
假巡撫院

特收平價

日收 夜收

貴妃一員 貴妃員四

對號壽半 對號二壽

椅位七十 椅位一壽

幕位三十 板位四十

新到雲南火腿

光緒三十年
五月 廿一日
東樂街廣裕號

省港洪桂昌
始創補身生丸

延年祖師云水足長壽命年邁食新九能轉老還童夫婦食新九能稱好命公虛後食新九精神氣血充實少食新九乳汁如泉瘠弱後食新九十日如生龍

在上環馬路開張

始創補身生水丸乃本堂獨步仙方並無傳授別人凡官商男婦老少勞神過度精神少短及遺精考試即食此丸三罐當時精神平時一見精神不足即食此丸立刻精神數倍眼能看遠數十丈騰踏行路爽快幾倍乃係本堂聖藥之功別家煎煉食丸難分丸味以辨真偽每罐銀五毫

代派本館報紙處

平城榮賜街珍記信館
聯興街廣盛信館
十大甫四巷羅少周
○澳門 源安信館
龍文記信館
盧錫記信館
○佛山 源記信館
省澳諸君欲取回銀兩
者新設地有各代取銀
是掛號取回可也

廣和洋行

光緒廿九年
 六月廿五日
 廣利源

飛素關集

二、

